天降贤淑男

CHAPTER 81: CHALLENGING ELEGANCE

原著/改编：星野樱
主笔：小怪
背景：阿查
色彩：菠萝

www.073.cc

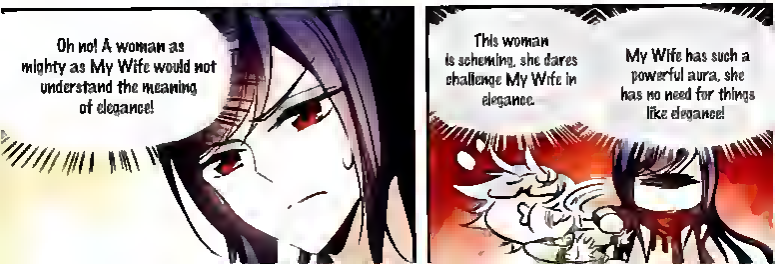
14
SFX: SWIRL

THIS IS A FIGHT BETWEEN GIRLS! IF YOU'RE TRYING TO PLAY HERO, YOU'RE AT THE WRONG PLACE.
AUNTY, DID THE RULES MENTIONED THE PRIZE CAN HELP HIS PREFERRED CHALLENGER?
THAT WOULD BE SO UNFAIR!
THAT'S RIGHT, IT'S UNFAIR!
MEN, WRAP UP THE PRIZE!
YES!

I'M NOT SOMEONE WHO HIDES BEHIND GUYS WHO ARE TRYING TO ACT COOL!
I'M HERE TO FIGHT, SO HOW DO YOU WANT TO DO IT!?
I SAVED YOU AND YOU DARE SAYING I'M TRYING TO ACT COOL!
I'M NOT THE VIOLENT TYPE. SINCE YOU ARE THE CHALLENGER, LET'S COMPETE WITH MY SPECIALTY.
MY SPECIALTY IS ELEGANCE.

WWW.073.CC

ELEGANCE?
?
WHAT'S THAT? IS IT SOMETHING THAT CAN BE EATEN?


Oh no! A woman as mighty as My Wife would not understand the meaning of elegance!
This woman is scheming, she dares challenge My Wife in elegance.
My Wife has such a powerful aura, she has no need for things like elegance!

ERM, CAN WE CHALLENGE BASED ON SOMETHING I ACTUALLY UNDERSTAND?
ARE YOU AFRAID?
I HAVE NEVER BEEN AFRAID IN MY LIFE! FINE, I ACCEPT YOUR CHALLENGE IN ELEGANCE!
WONDERFUL, LOOKS LIKE THE YOUNG MASTER DIDN'T PICK THE WRONG PERSON. WHAT IS YOUR NAME?
THE ELDEST DAUGHTER OF THE SU FAMILY, SU JIA AO.

I'VE NEVER HEARD OF YOUR NAME BEFORE, BUT
IT LOOKS LIKE YOU REALLY LIKE YAO JING.
I'M HAPPY TO KNOW MY FIANCE IS SO POPULAR.
SINCE JIA AO IS THE CHALLENGER, IT MEANS YAO JING IS STILL MINE FOR THE TIME BEING.
ISN'T THAT RIGHT, AUNTY?
THAT'S RIGHT! RIGHT NOW, YAO JING STILL BELONGS TO FANG QIAN!
It's no wonder my husband picked her as my daughter in-law, she is bold!
MUM

SHH
DID YOU HEAR THAT, SU JIA AO? HE IS STILL MINE.
IF YOU WANT HIM, COME AND GET HIM.

OUCH!
YOU GUYS!
MY WIFE, SINCE WE'VE ALREADY FINISHED WHAT WE CAME FOR, LET'S GO HOME NOW.

WHY DID YOU COME WITH ME? EVEN THOUGH YOU KNEW I WAS HERE TO LOOK FOR YAO JING.
I WAS WORRIED YOU WOULD BE TIRED. AFTER ALL, YOU DIDN'T GET MUCH REST AFTER FIGHTING FOR ME IN DONG NU VILLAGE AND NOW, YOU HAVE TO HELP THAT TROUBLESOME IMP.
IT SOUNDS LIKE I'M A LUSTFUL PERSON, SNATCHING MEN HERE AND THERE...
IT'S NOT LUSTFUL AT ALL, IT'S ALRIGHT FOR WOMEN TO HAVE SOME SCANDALOUS FUN OUTSIDE. I CAN UNDERSTAND IT
I CAN'T UNDERSTAND! WHAT ARE ALL OF YOU TALKING ABOUT? WHAT ELEGANCE? WHAT SCANDALOUS FUN!?
TSK! THAT MEDDLESOME GUY!

THE SECOND DAY
MY WIFE, PLEASE GET UP ELEGANTLY.
MY WIFE, PLEASE HAVE YOUR BREAKFAST ELEGANTLY.
I think he's doing it on purpose.
YOUR TABLE MANNERS ARE SO UNCOUTH, I WONDER WHO YOU TOOK AFTER FOR THAT WHY ARE OTHER FAMILY DAUGHTERS SO MUCH MORE ELEGANT THAN YOU?
SFX GULP GULP
SFX GLANCE
SFX SPLURT!

FANG QIAN!
WINNER OF THE WORLD'S YOUTH ICE SKATING COMPETITION
AM I CHALLENGING HER TO THAT?!
MY WIFE, IT WOULD BE BETTER TO DRINK YOUR MILK MORE ELEGANTLY
ARE YOU ASKING FOR A BEATING?

Phone! Phone!
HELLO, XIAO, XIAO YAO JING...
PLEASE DON'T TELL ME YOU DON'T KNOW FIGURE SKATING...
CONGRATULATIONS, YOU GOT THAT RIGHT
YOU STILL DECIDED TO ACCEPT HER CHALLENGE!
ARE YOU DOING THIS ON PURPOSE SO YOU CAN ELOPE WITH THAT SISSY LECTURER!?
I DIDN'T KNOW IT WAS A TRAP! SHE DID IT ON PURPOSE! WHAT DO WE DO NOW?
SPECIAL TRAINING!

PUBLIC ICE SKATING RINK
COME HERE.
SFX SWOOSH

I CAN'T GO OVER! IT'S SO SLIPPERY, I CAN'T EVEN STAND PROPERLY
WHAT ARE YOU DOING?
HOW ARE YOU GOING TO LEARN IF YOU KEEP HOLDING ONTO THE RAIL?
ISN'T THERE A QUICK FORMULA FOR LEARNING HOW TO ICE SKATE?
YOU WILL LEARN AFTER A FEW FALLS!

YOU MEAN GETTING BRUISES ALL OVER IS ELEGANT?
CARRIES
WAH! WHAT ARE YOU DOING!?

LET ME DOWN!
YOU, YOU, YOU...
PUTS DOWN
IF YOU DON'T WANT BRUISES ALL OVER, DON'T LET GO OF ME.

YOU HAVE AN UNWILLING EXPRESSION ON YOUR FACE.
WHY DO YOU KEEP FOLLOWING MY WIFE?
I'M NOT FOLLOWING YOUR WIFE,
I'M HERE FOR MY FIANCE
WWW.073.CC

ISN'T IT IRRITATING TO SEE THEM STANDING SO CLOSE TO EACH OTHER?
WALKS AWAY
LET'S TEAM UP.

Mystic Crescent Scans

Tian Jiang Xian Shu Nan

Chap 081

Translator: Moonlit3

Proofreader: KimchiLovesMochi

Editor: Shino

mysticcresent.blogspot.com

Mystic Crescent Scans
Recruiting
Chinese translators
mysticcrescentscans@gmail.com